

# BEKO

Стиральная машина  
Инструкция по эксплуатации

**WB 6105 XG**

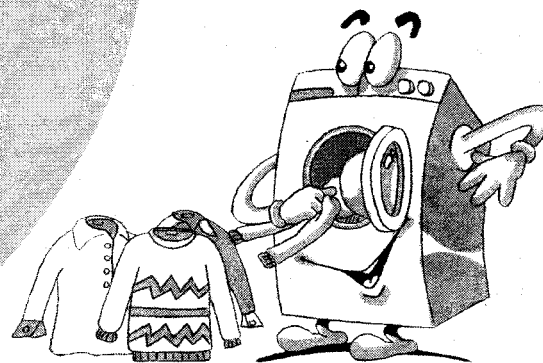
**WB 6106 XD**

**WB 6108 XD**

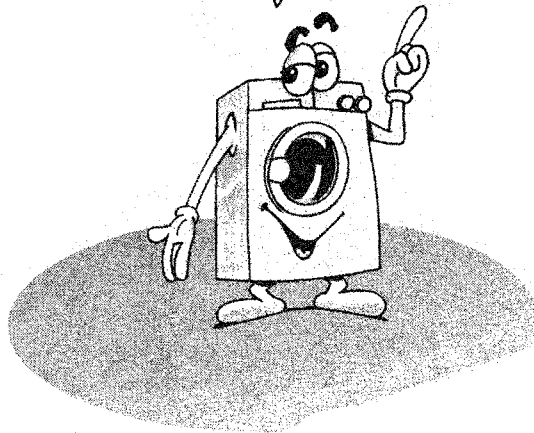
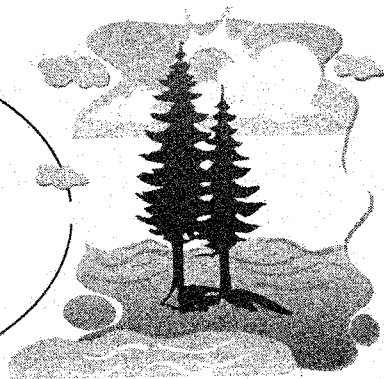
**WB 6108 XE**

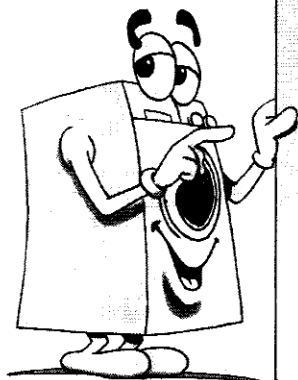
**WB 6110 XE**

**SILVERLINE WB 6110 XES**



**Это изделие  
изготовлено на  
экологически  
чистых  
современных  
установках.**





### **Уважаемый покупатель!**

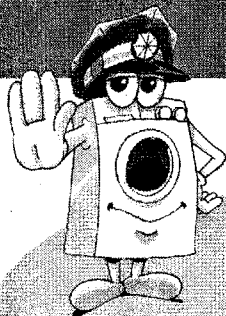
Данная инструкция поможет Вам научиться эффективно пользоваться стиральной машиной, изготовленной на наших предприятиях, оснащенных современной технологией при строгом контроле за качеством.

Пожалуйста, прежде чем начать пользоваться стиральной машиной, внимательно прочтите данную инструкцию.

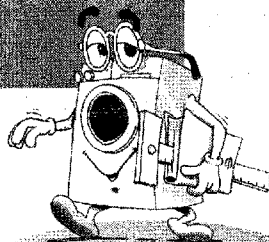
**Сохраните брошюру на тот случай, если Вам понадобится какая-либо содержащаяся в ней информация.**

**BEKO**

# СОДЕРЖАНИЕ

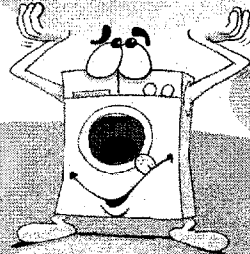


**1. Подготовка  
автоматической  
стиральной машины WB  
6106 XD/6108 XD/6110 XE к  
работе и меры  
безопасности.**

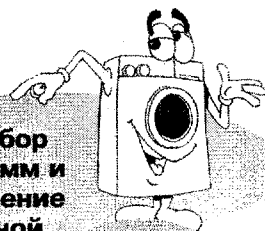


**2. Технические  
характеристики.**

**3. Выбор места для  
установки  
машины и  
подготовка к работе.**



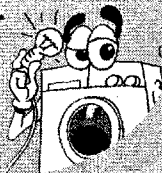
**4. Выбор  
программ и  
управление  
машиной.**



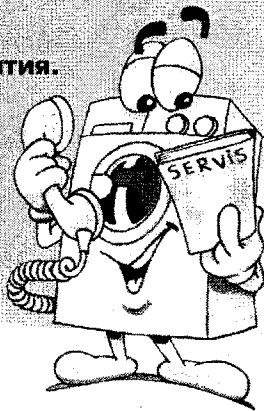
**5.  
Обслужива-  
ние и  
уход.**



**6. Полезные  
советы.**



**8. Гарантия.**



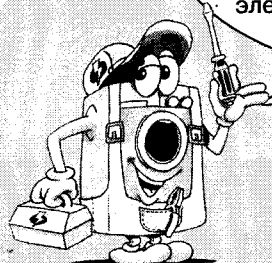
**7. Устранение  
возможных  
неисправностей.**



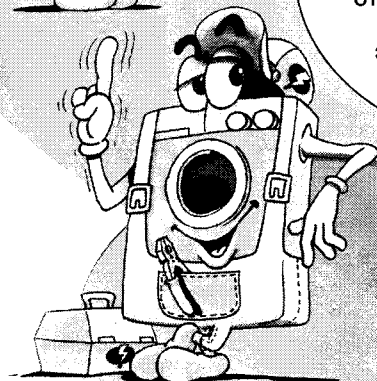


Стиральная машина работает от сети напряжением 230 В.

Для безопасной работы машины электропроводка в доме должна быть рассчитана на ток 16 А. Если на распределительном щитке не установлен предохранитель на 16 А, то нужно вызвать квалифицированного электрика и установить такой предохранитель.

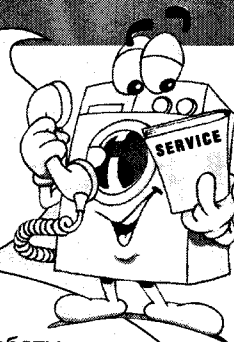


Стиральная машина должна быть заземлена, независимо от того, используется ли трансформатор или нет. Наша компания не несет ответственности за какие-либо повреждения, вызванные эксплуатацией машины без заземления.



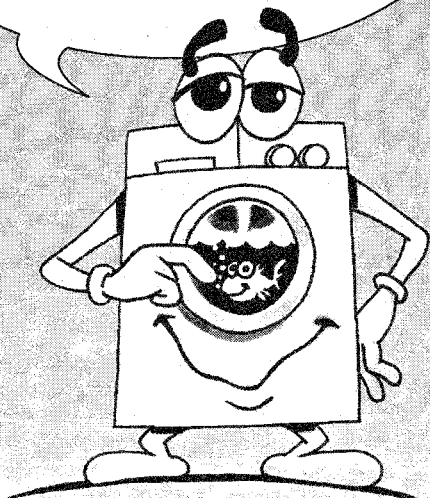
# 1. Подготовка автоматической стиральной машины 6105XG/6106XD/6108 XD-XE 6110 XE-XES к работе и меры безопасности.

Для установки стиральной машины обратитесь к специалисту по техническому обслуживанию или к квалифицированному сантехнику.

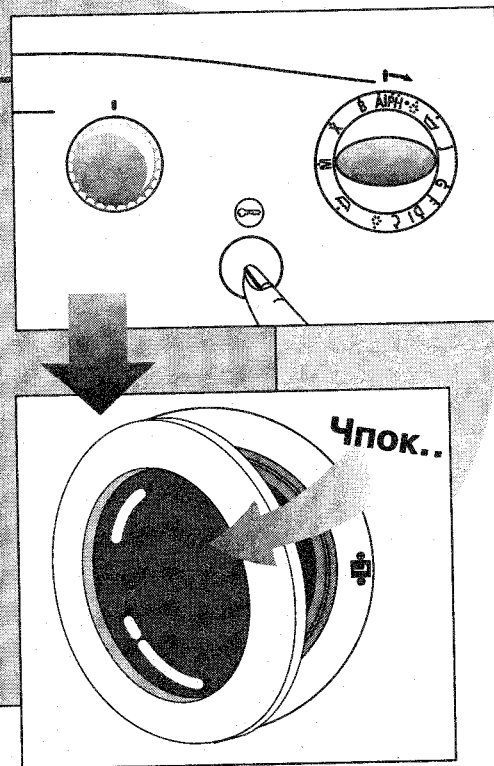


Эффективность работы стиральной машины зависит от качества применяемого стирального порошка. Если при стирке используется порошок низкого качества, то на выстиранных изделиях могут сохраняться пятна. Если на белье или одежде имеются пятна, то сначала их следует удалить и только после этого приступать к машинной стирке. Способы удаления пятен описаны ниже.

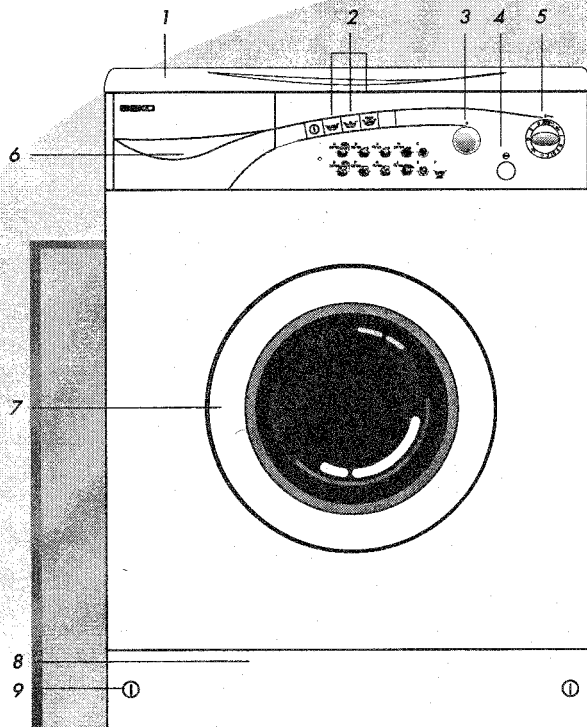
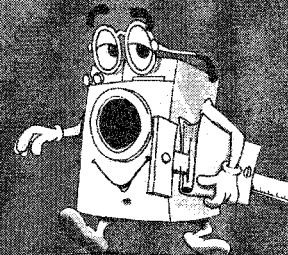
При продаже стиральной машины  
производится проверка ее  
работоспособности.  
После такой проверки в баке может  
остаться небольшое количество воды,  
что совершенно безопасно  
для машины.



Для того чтобы  
открыть дверь  
убедитесь, что  
кнопка  
вкл./выкл.  
находится в  
положении выкл.,  
затем потяните  
за ручку  
открывания  
двери и дверь  
свободно  
откроется.



## 2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

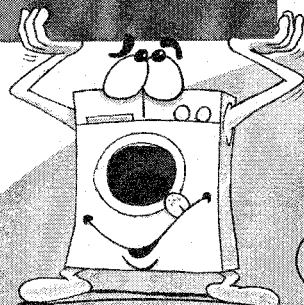


- |                                   |                                        |
|-----------------------------------|----------------------------------------|
| 1. Верхняя крышка                 | 6. Распределитель стирального порошка. |
| 2. Кнопки дополнительных функций. | 7. Дверца загрузочного люка.           |
| 3. Регулятор температуры          | 8. Нижняя панель.                      |
| 4. Ручка открывания двери.        | 9. Винт крепления нижней панели.       |
| 5. Ручка выбора программ.         |                                        |

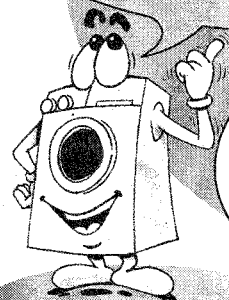
|                                                                   |              |
|-------------------------------------------------------------------|--------------|
| Вес загружаемого сухого белья, кг                                 | 5            |
| Высота, см                                                        | 85           |
| Ширина, см                                                        | 60           |
| Глубина, см                                                       | 54           |
| Масса нетто, кг                                                   | 60           |
| Электрическая сеть                                                | 230 В, 50 Гц |
| Предохранитель, А                                                 | 10           |
| Мощность двигателя, Вт                                            | 300          |
| Мощность нагревателя, Вт                                          | 1900         |
| Скорость вращения барабана в режиме стирки, об/мин.               | 50           |
| Скорость вращения барабана в режиме отжима, об/мин. (WB 6105 XG)  | 500          |
| Скорость вращения барабана в режиме отжима, об/мин. (WB 6106 XD)  | 600          |
| Скорость вращения барабана в режиме отжима, об/мин. (WB 6108 XD)  | 800          |
| Скорость вращения барабана в режиме отжима, об/мин. (WB 6108 XE)  | 500-800      |
| Скорость вращения барабана в режиме отжима, об/мин. (WB 6110 XE)  | 500-1000     |
| Скорость вращения барабана в режиме отжима, об/мин. (WB 6110 XES) | 500-1000     |



### 3. Выбор места для установки машины и подготовка к работе.

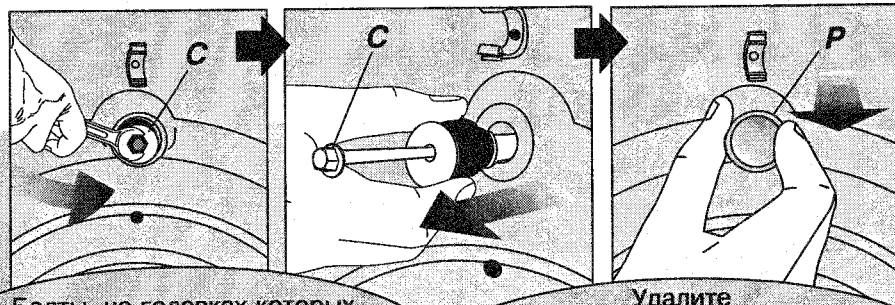


Перед началом работы должны быть вытаснены транспортировочные болты. Головки болтов помечены «С».



**Внимание!**  
Не устанавливайте стиральную машину на коврик, т.к это предотвращает циркуляцию воздуха. Электрические части машины могут перегреться и это приведет к повреждению машины.

### 1. Удаление транспортировочных болтов.

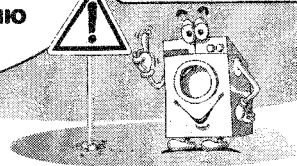


Болты, на головках которых имеется обозначение «С» выворачивать против часовой стрелки до тех пор пока они без труда могут быть вытаснены.

Удалите транспортировочные болты и резиновые втулки. (Движение вверх вниз и добавление немножко жидкости облегчит удаление болтов).

Дластиковые втулки обозначенные «Р» должны быть помещены в отверстия из под болтов как показано в инструкцин.

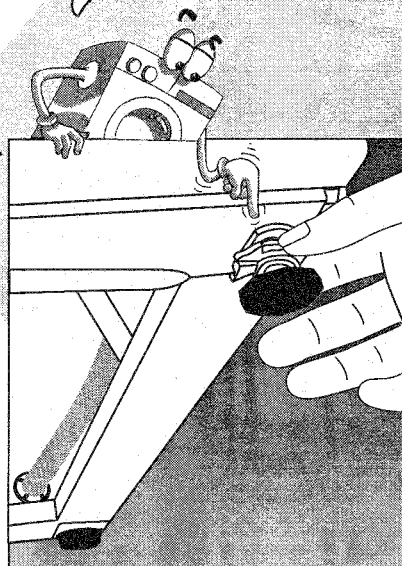
**Внимание!**  
Пожалуйста, сохраните транспортировочные болты на будущее и вставьте их перед предстоящей перевозкой стиральной машины. Ни в коем случае не транспортировать без пьавильно вставленных транспортировочных болтов.





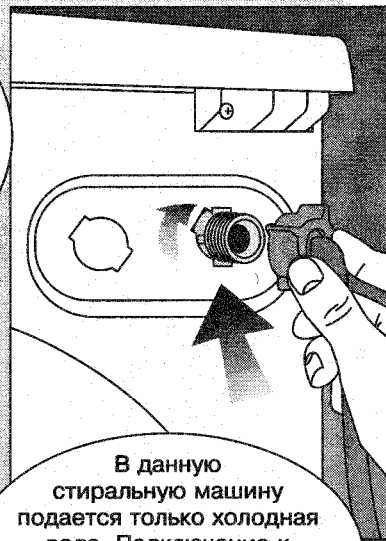
## 2. Регулировка положения стиральной машины.

Для обеспечения бесшумной и надежной работы нужно установить машину на ровной поверхности и отрегулировать ее положение с помощью двух регулируемых по высоте ножек. Если машина стоит неустойчиво, то нужно ослабить пластиковую контргайку на соответствующей ножке и отвинтить или завинтить ножку таким образом, чтобы стиральная машина стояла ровно. После этого обязательно завинтить контргайку и тем самым зафиксировать положение ножки.

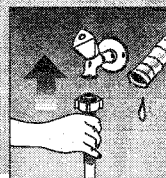


## 3. Подключение воды.

### а) Шланг для залива воды.



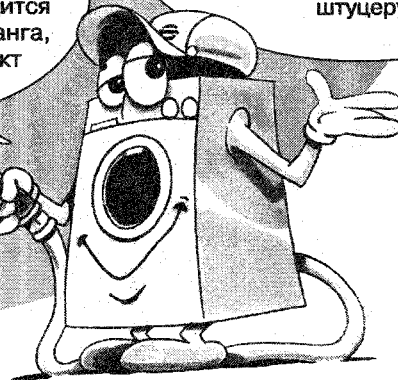
В данную стиральную машину подается только холодная вода. Подключение к водопроводу производится с помощью синего шланга, входящего в комплект поставки.



Стиральная машина работает нормально, если давление воды в водопроводе составляет от 1 до 10 атм. (1 атм приблизительно соответствует расходу воды немногим более 8 литров в минуту при полностью открытом вентиле).

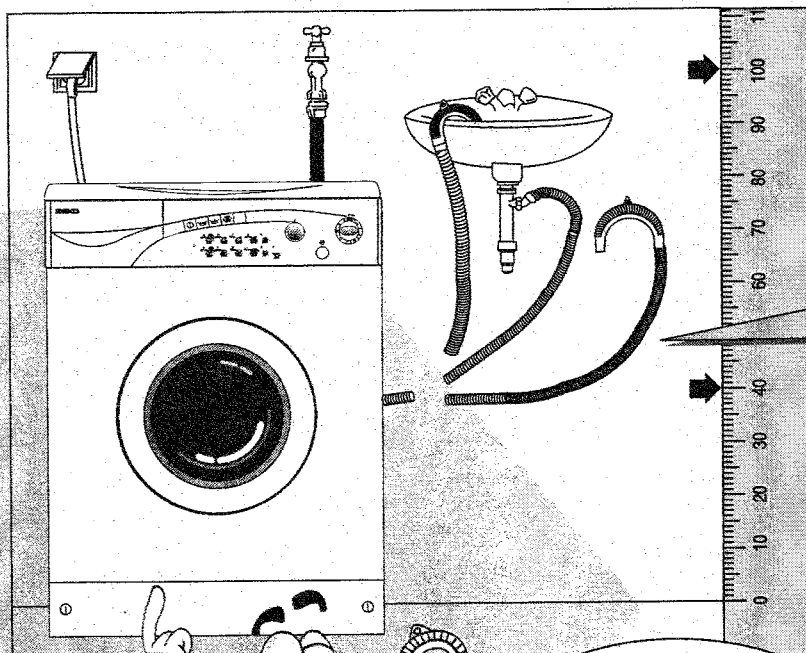
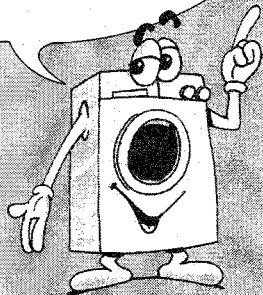
Вместе со шлангом подачи воды поставляются два уплотнительных кольца, необходимых для предотвращения утечки воды. Эти кольца необходимо установить на обоих концах шланга и затянуть накидные гайки до упора.

Для предотвращения протечки воды следует закрывать краны на тот период, когда машина не используется. Г-образный конец шланга подключается к входному штуцеру.



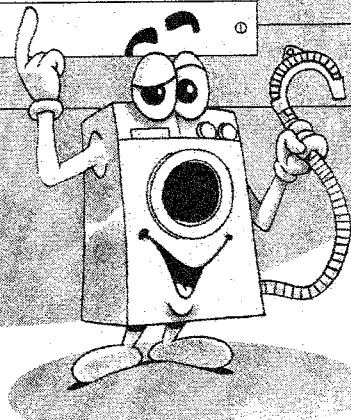
## б) Шланг для слива воды.

Шланг для слива либо закрепляется на краю раковины, либо подключается непосредственно к канализационной системе. Не перегибайте шланг. Закрепите шланг так, чтобы он не мог упасть на пол.

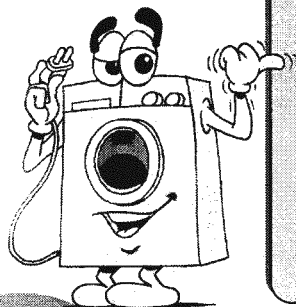


Шланг для слива может подключаться непосредственно к канализационной системе.

Шланг должен быть расположен на высоте от 40 до 100 см от уровня пола.

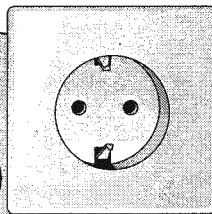


#### 4. Подсоединение к электрической сети.



Подсоедините сетевой шнур к электрической розетке, обеспечивающей напряжение и ток, указанные на табличке, находящейся на задней стенке стиральной машины. Внимание! Прочтите главу 1 "Подготовка автоматической стиральной машины 6105 XG / 6106 XD / 6108 XD-XE / 6110 XE-XES к работе и меры безопасности" на стр. 3.

Убедитесь в том, что электрическая розетка имеет заземляющий контакт.



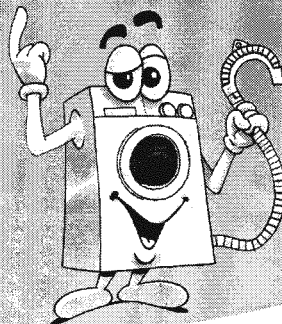
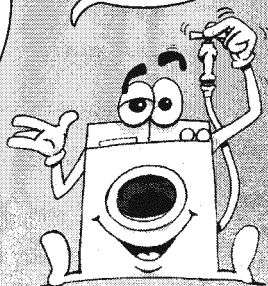
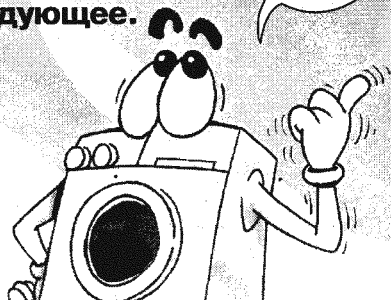
**Внимание!**  
Перед тем, как включить машину, проверьте следующее.

Закрыта ли дверца загрузочного люка?

Открыт ли водопроводный кран?

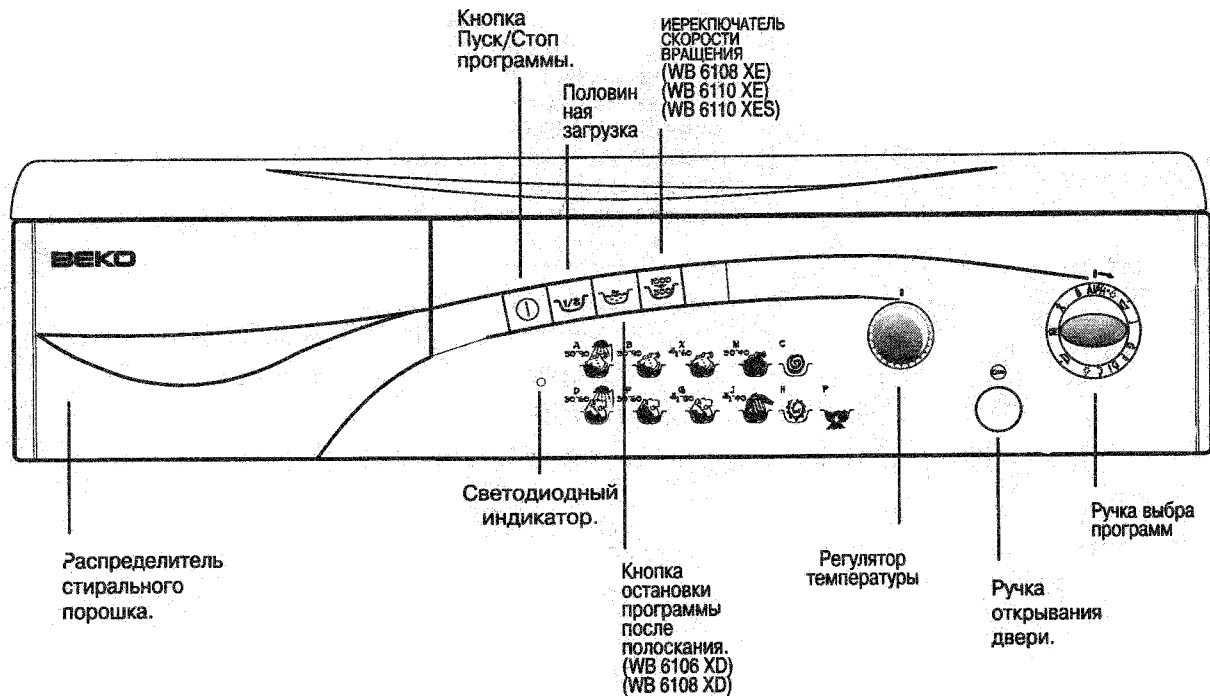
Правильно ли установлен шланг для слива?

Подсоединена ли стиральная машина к электрической сети?



## Панель управления.

WB 6105 XG  
WB 6106 XD  
WB 6108 XD  
WB 6108 XE  
WB 6110 XE  
WB 6110 XES



## Подготовка

### Сортировка белья

Рассортируйте белье на следующие группы и стирайте их отдельно:

- белые и стойко окрашенные ткани;
- цветные ткани;
- тонкие ткани (натуральный и искусственный шелк и т.п.);
- шерсть.

Обязательно проверьте карманы, в них ничего не должно находиться. Снимите ремни, запонки, булавки и т.п. Правила стирки линяющих тканей приведены в разделе "Полезная информация".



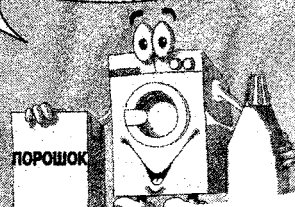
### Загрузка белья.

Положите порцию однородного белья в машину. Изделия ручной вязки должны быть вывернуты наизнанку.

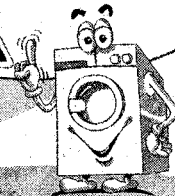
Убедившись в том, что белье не вылезает из загрузочного люка, легким нажатием закройте дверцу. Стиральная машина не начнет работать до тех пор, пока дверца загрузочного люка не будет плотно закрыта. Дверца закрывается на замок и может быть открыта только спустя 2 минуты после завершения программы стирки.

### Выбор стирального порошка и смягчителя.

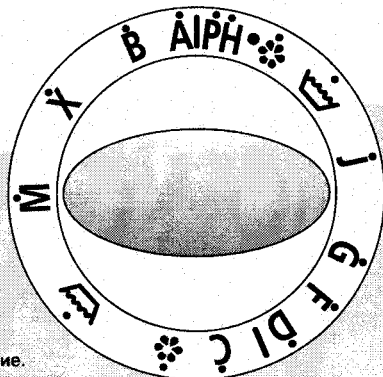
Применяйте только такие стиральные порошки, которые предназначены для использования в автоматических стиральных машинах. Если в машину загружается небольшое количество белья и выбирается программа половинной загрузки, то следует брать половину нормальной дозы стирального порошка.



Количество засыпаемого в распределитель стирального порошка зависит от количества и степени загрязненности белья, а также от жесткости воды. Не следует применять стиральные порошки и отбеливающие средства, содержащие хлор и серу.

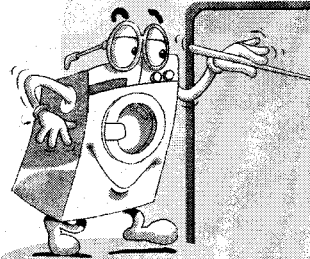


## Выбор программы



 Полоскание.

 Умягчитель.



### Хлопок

Программы А, В, Х, М, С. Эти программы применяются для стирки белых и цветных изделий из хлопчатобумажных тканей.

А. Программа с предварительной стиркой (предварительная стирка, основная стирка, 3 полоскания, отжим).

В. Программа без предварительной стирки (основная стирка,

3 полоскания, отжим).  
Х. Короткая программа (короткая основная стирка, 3 полоскания, отжим).

С. Отжим.

Отжим всегда входит в состав программ А, В, Х и М. Если необходим дополнительный отжим, то ручку выбора программ следует установить на символ С.

## Синтетика и шерсть.

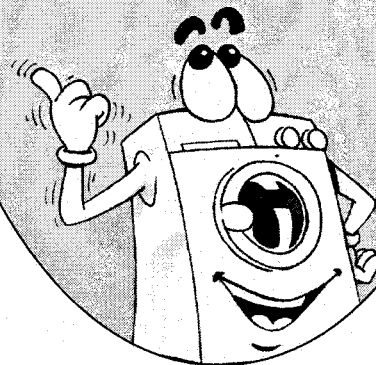
### Программы

Эти программы предназначены для стирки изделий из нейлона и других синтетических тканей, для стирки занавесок, а также для стирки изделий из шерстяных тканей, не подлежащих отглаживанию. Эти программы обеспечивают более бережную стирку с большим количеством воды.

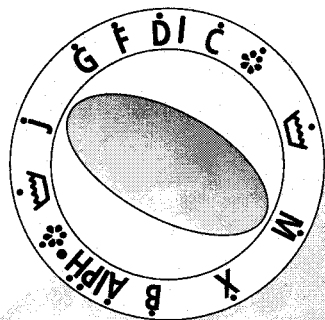
Программа с предварительной стиркой (предварительная стирка, основная стирка, 3 полоскания, отжим).

Программа без предварительной стирки (основная стирка, 3 полоскания, отжим).

Короткая программа (короткая основная стирка, 3 полоскания, отжим).







Эта позиция  
используется для  
стирки  
хлопчатобумажных  
изделий в холодной  
воде.



При стирке по программам **D, F, G** может быть выбран режим "остановка после полоскания".

**J** Данная программа (без предварительной стирки) применяется для стирки шерстяных изделий. Программа осуществляет основную стирку, 3 полоскания и бережный отжим. При необходимости можно использовать кнопку "остановка после полоскания".

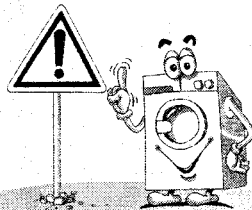
**H** В конце программ **D, F** и **G** производится бережный отжим (при условии, что не использовался режим "остановка после полоскания"). Если необходим дополнительный бережный отжим, то ручку выбора программ следует установить на символ **X**.

**R** Если при выполнении программ **D, F** и **G** нажимается кнопка "остановка после полоскания" и отжим не производится, то слив воды из машины будет выполнен после того, как Вы установите ручку выбора программ в положение **P**.

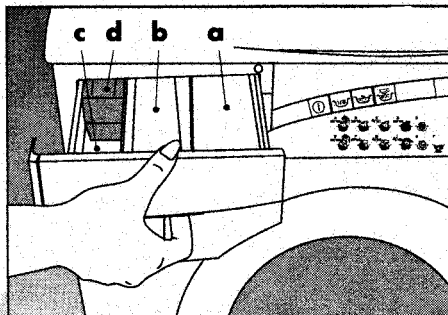
### Внимание!

Прежде чем поворачивать ручку выбора программ, нужно выключить машину. Затем следует выбрать нужную программу и только после этого с помощью кнопки Пуск/Стоп включить машину.

Приступая к стирке, нужно убедиться в том, что машина включена в сеть и водопроводный кран открыт. Нужно также проверить правильно ли расположен шланг для слива воды и закрыта ли дверца загрузочного люка.



## Распределитель стирального порошка.



- а.** Отделение I. Стиральный порошок для предварительной стирки.
- б.** Отделение II. Стиральный порошок для основной стирки.
- с.** Отделение "⊗". Умягчитель.
- д.** Сифон.



## Половинная загрузка.

Если количество загружаемого в машину белья составляет половину нормальной загрузки, то стирку можно сделать более экономной, нажав кнопку половинной загрузки. При использовании режима половинной загрузки нужно засыпать в распределитель половинную дозу стирального порошка.

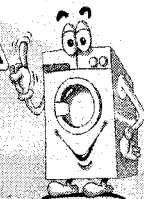


## Остановка после полоскания. (WB 6106 XD-WB 6108 XD)

Если Вы хотите оставить на некоторое время выстиранные шерстяные или синтетические изделия в машине, то следует нажать кнопку "остановка после полоскания". Это позволит предотвратить образование складок. Для завершения программы можно либо еще раз нажать кнопку "остановка после полоскания", либо установить ручку выбора программ в положение P и тем самым слить воду.

## Внимание!

Нельзя пользоваться режимом половинной загрузки для стирки шерстяных изделий.



## Отделение для

умягчителя следует наполнять ровно до метки. При избытке умягчителя он смешается с водой (сифон-) и это отделение нужно будет наполнять вновь. Загустевший умягчитель может закупорить сифон. В этом случае умягчитель следует разбавить с водой.



## Переключатель скорости вращения (WB 6108 XE)

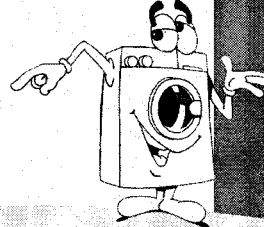
Если Вы хотите уменьшить скорости Вращения С 800 06/МИН. ДО 500 05/МИН. Нажмите эту кнопку.



## Переключатель скорости вращения (WB 6110 XE/ WB 6110 XES)

Если Вы хотите уменьшить скорость Вращения С 1000 06/МИН. ДО 500 05/МИН. Нажмите эту кнопку.

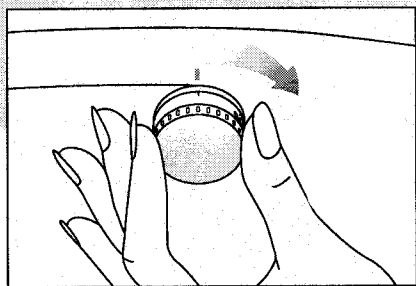
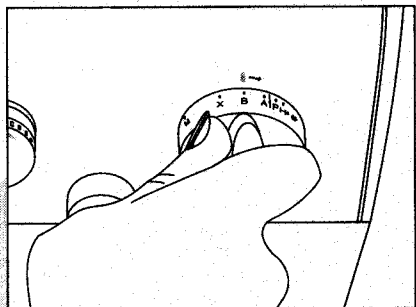
## Таблица выбора программ



## 4. Выбор программ и управление стиральной машиной

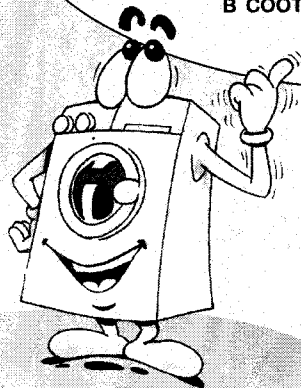
| Программа | Отделение распределителя | Половинная загрузка | Остановка полоскания | Температура °C |         | Вес загруженного белья, кг | Тип белья                                                                           |
|-----------|--------------------------|---------------------|----------------------|----------------|---------|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|           |                          |                     |                      | Белое          | Цветное |                            |                                                                                     |
| A         | I+II                     | *                   |                      | 50-90          | 30-40   | 5                          | Сильнозагрязненное льняное и хлопчатобумажное белье                                 |
| B         | II                       | *                   |                      | 30-90          | 🌧️ -40  | 5                          | Средне загрязненное льняное и хлопчатобумажное белье                                |
| X         | II                       | *                   |                      | 🌧️ -60         | 🌧️ -40  | 5                          | Средне загрязненное льняное и хлопчатобумажное белье                                |
| M         | II                       | *                   |                      | 30-40          | 🌧️ -30  | 5                          | Очень слабозагрязненное или цветное легко линяющее льняное и хлопчатобумажное белье |
| C         |                          |                     |                      |                |         |                            | Отжим льняного и хлопчатобумажного белья                                            |
| D         | I+II                     |                     | *                    | 30-60          | 30-40   | 2,5                        | Сильнозагрязненные синтетические изделия                                            |
| F         | II                       |                     | *                    | 30-60          | 30-40   | 2,5                        | Средне загрязненное белье, требующее бережной стирки                                |
| G         | II                       |                     | *                    | 🌧️ -50         | 🌧️ -40  | 2,5                        | Слабозагрязненное белье, требующее бережной стирки                                  |
| J         | II                       |                     | *                    | 🌧️ -40         | 🌧️ -30  | 1,5                        | Шерстяные изделия                                                                   |
| H         |                          |                     |                      |                |         |                            | Бережный отжим                                                                      |
| P         |                          |                     |                      |                |         |                            | Слив воды                                                                           |

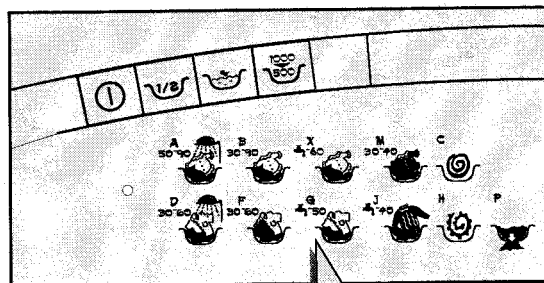
## Управление стиральной машиной.



Поместите белье в машину и закройте дверцу люка. Выберите программу стирки, руководствуясь приведенной таблицей. Поверните ручку выбора программы по часовой стрелке и установите ее на соответствующий значок.

Поверните ручку термостата по часовой стрелке и установите ее на нужную температуру. Если ручка установлена на значок холодной воды, то стирка производится при температуре водопроводной воды. При необходимости можно включить режим половинной загрузки и/или режим остановки после полоскания. Поместите стиральный порошок и умягчитель в соответствующие отделения распределителя и закройте его.

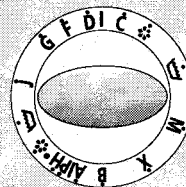




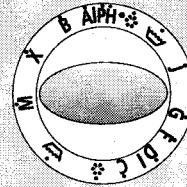
Программа запускается нажатием кнопки Пуск / Стоп. Дверца загрузочного люка при этом запирается и включается светодиодный индикатор.

#### Выполнение программы.

При работе стиральной машины ручка выбора программ поворачивается по часовой стрелке в соответствии с этапами выполняемой программы. Если в соответствующее отделение распределителя добавлен умягчитель, то он используется при последнем полоскании. Если используется режим "остановки после полоскания", то для продолжения программы надо еще раз нажать кнопку "остановка после полоскания". Если отжимать белье не нужно, то вместо повторного нажатия кнопки "остановка после полоскания" следует выключить машину, установить ручку выбора программ в положение Р и вновь включить машину. При этом производится слив воды из стиральной машины. Завершение программы.



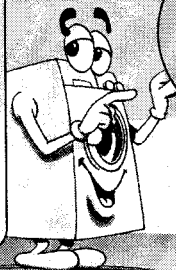
Программы стирки А, В, Х, М и С заканчиваются, когда ручка выбора программ поворачивается так, что широкая линия, расположенная после значка С оказывается сверху.



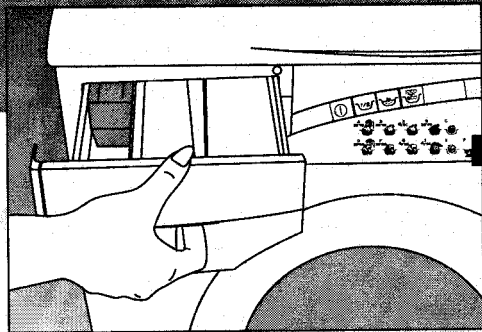
Программы стирки D, F, G и J заканчиваются после операции бережного отжима; если только не была нажата кнопка остановки после полоскания.

#### Разгрузка машины.

После выполнения программы стиральная машина останавливается автоматически. Нажмите кнопку Пуск / Стоп и тем самым выключите машину. Дверцу загрузочного люка можно будет открыть через 1-2 минуты после нажатия этой кнопки. Закройте водопроводный кран. После того, как белье будет вынуто из машины, оставьте дверцу открытой. Это даст возможность просушить барабан.

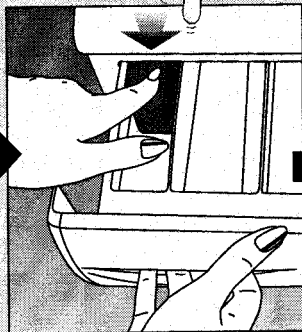


## 5. Уход и техническое обслуживание

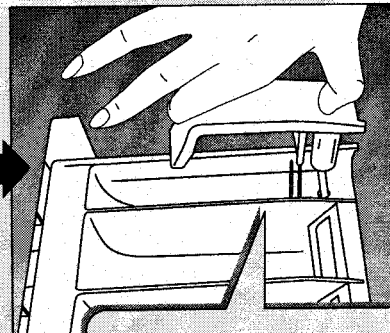


### Распределитель стирального порошка.

Чтобы удалить остатки стирального порошка, нажмите на метку на сифоне и выньте



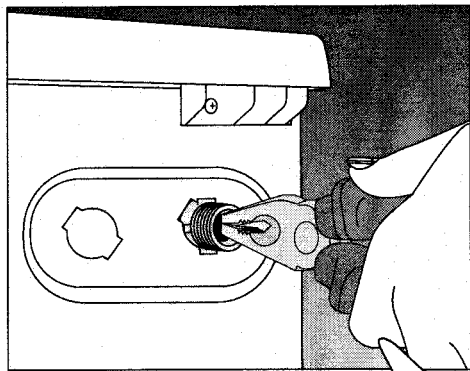
распределитель. Вымойте распределитель водой и, перед тем как вернуть его на место, протрите отсек, в который он вставляется.



### Сифон.

Через каждые 30-40 стирок следует очищать сифон (окрашенная часть распределителя). Для этого выньте сифон, держа его за края, тщательно удалите остатки умягчителя и убедитесь в том, что сифон надлежащим образом установлен на свое место.

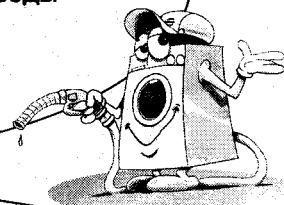




### Шланги

Для предотвращения протечки воды из шлангов их следует проверять каждые 2 года.

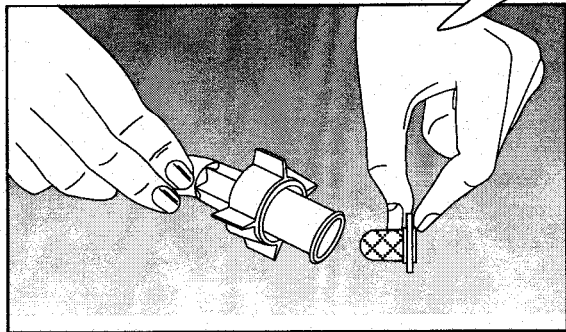
Если машина хранится в холодном помещении, то для предотвращения замерзания воды необходимо отсоединить шланг от крана и удалить воду из шлангов, фильтров и из насоса.



### Фильтр на шланге подачи воды.

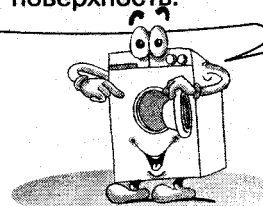
На входном штуцере подачи воды имеются фильтры.

Эти фильтры предотвращают попадание в стиральную машину имеющихся в воде твердых частиц. Фильтры желательно прочищать через каждые 30-40 стирок. Для этого сначала перекройте кран, затем отсоедините шланг и прочистите фильтры узкой щеткой. Если фильтры загрязнены очень сильно, то можно с помощью плоскогубцев вынуть их для очистки.



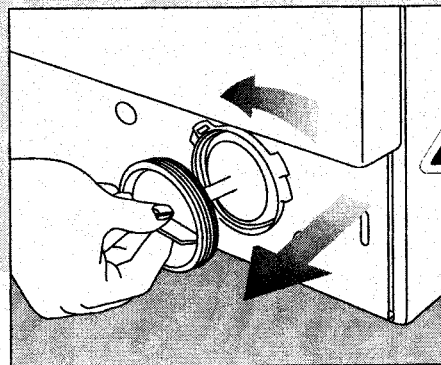
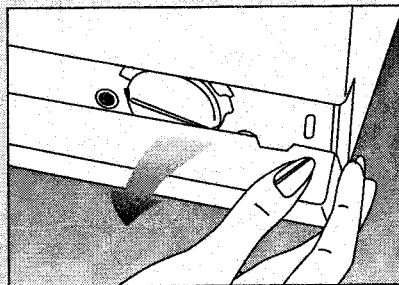
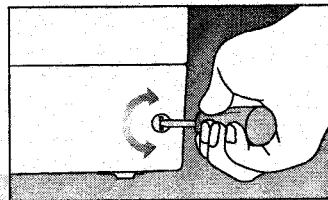
### Барабан

Не оставляйте металлические предметы (булавки, иголки и т.д.) внутри барабана. Они могут вызвать повреждение поверхности барабана. Не чистите барабан с помощью предметов, которые могут поцарапать его поверхность.

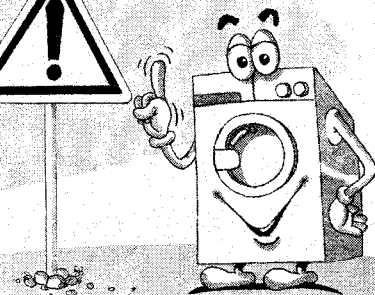


## Очистка фильтра насоса.

Стиральная машина снабжена системой фильтров, предотвращающих попадание в насос посторонних предметов, что продлевает срок его службы. Желательно чистить фильтр через каждые 30-40 стирок. Перед тем, как открыть дверцу фильтра отключите стиральную машину от электросети. Снимите нижнюю панель. Для этого с помощью отвертки или монеты повернуть на 90° крепящие винты. Поставьте перед дверцей фильтра небольшой поддон, в который будет стекать вода. Выньте фильтр, повернув его против часовой стрелки. Закончив чистку фильтра, верните его на свое место. Для этого поверните его по часовой стрелке и убедитесь в том, что он правильно вставлен. Установите нижнюю панель и закрепите ее винтами.



**Внимание!**  
Если фильтр  
не установлен  
на место, вода  
будет вытекать  
из машины.



Описанные ниже способы удаления пятен следует применять с учетом свойств ткани и только в тех случаях, если ткань можно стирать. Прежде чем приступать к чистке изделия, прочтите имеющуюся инструкцию по стирке. Удаление пятен.



**Алкогольные напитки.** Смочите ткань водой, затем водным раствором глицерина, затем сполосните водным раствором уксуса.



**Обувной крем.** Осторожно, стараясь не повредить ткань, соскребите крем. Затем потрите пятно моющим средством. Если это не помогает, приготовьте раствор спирта в воде (1:2) и смочите им пятно, затем промойте ткань теплой водой.



**Чай и кофе.** Промойте пятно горячей водой. Если ткань белая, промойте пятно отбеливателем, затем сполосните водой.



Жевательная резинка.

**Жевательная резинка.** Приложите к пятну лед, чтобы сделать жевательную резинку твердой. Затем осторожно соскребите резинку с ткани. Протрите пятно трихлорэтиленом, промойте водой, после этого изделие можно стирать в машине.



**Шоколад и какао.** Замочите ткань в холодной воде. После замачивания потрите пятно с мылом или стиральным порошком и промойте как можно более теплой водой, учитывая термостойкость данной ткани. Если осталось темное пятно, промойте его раствором гидроперекиси.



**Томатная паста.** Соскребите засохшую пасту и замочите ткань на 40 минут в холодной воде. Потрите пятно стиральным порошком и промойте водой.



**Губная помада.** Потрите пятно трихлорэтиленом и затем промойте со стиральным порошком.

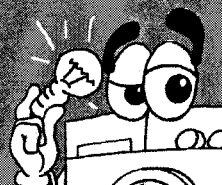


**Яичные пятна.** Если пятно высохло, соскребите остатки яйца и протрите пятно влажной губкой или мягкой тканью. Потрите пятно стиральным порошком и промойте холодной водой. Для чистки шерстяных тканей используйте трихлорэтилен.



**Жирные пятна.** Механически удалите жир с ткани, насколько это возможно. Затем потрите пятно стиральным порошком. Промойте ткань теплой водой. Для чистки шерстяных тканей используйте трихлорэтилен.

## 6. Советы по удалению пятен.



## Горчица

**Горчица.** Промойте пятно глицерином и затем стиральным порошком. Если это не помогло, протрите пятно спиртом. (Для чистки синтетических и цветных тканей используете смесь из двух частей воды и одной части спирта.)



**Пятна крови.** Замочите ткань на 30 минут в холодной воде. Для удаления пятна используйте раствор аммиака (3 ложки нашатырного спирта на 4 литра воды).



**Мороженное, молоко или сливки.** Замочите ткань в холодной воде. После замачивания потрите пятно мылом или стиральным порошком и промойте как можно более теплой водой, учитывая термостойкость данной ткани. Если осталось темное пятно, промойте его раствором гидроперекиси.

## Плесень

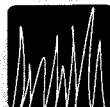
**Плесень.** Постарайтесь удалить пятна плесени как можно быстрее. Замочите ткань в холодной воде. После замачивания потрите пятно с мылом или стиральным порошком и промойте как можно более теплой водой, учитывая термостойкость данной ткани. Если осталось темное пятно, промойте его раствором гидроперекиси.



**Фруктовые пятна.** Промойте пятно холодной водой. Теплую воду использовать не следует. Замочите ткань на два часа, затем протрите пятно уксусом и промойте водой.



**Чернила.** Промойте пятно в проточной холодной воде для удаления красителя. Затем протрите пятно лимонным соком и стиральным порошком. Оставьте на 5 минут, после чего промойте водой.



**Пятна от травы.** Потрите пятно стиральным порошком. Если ткань позволяет, используйте отбеливатель. Для чистки шерстяных тканей используйте спирт.



**Краска.** Для удаления пятна используйте разбавитель или трихлорэтилен. При чистке шерстяной ткани пятно следует накрыть лоскутом хлопковой ткани. Потрите пятно стиральным порошком и промойте холодной водой.



**Жженные пятна.** Если это возможно, используйте отбеливатель. Для чистки шерстяных изделий накройте их хлопковой тканью, смоченной раствором гидроперекиси, и прогладьте утюгом. Тщательно промойте очищенное изделие водой.

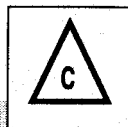


**Смола.** Эти пятна труднее всего удалить. Нужно много раз протереть пятно трихлорэтиленом и промыть теплой водой.

## Значение международных символов, указывающих правила обращения с тканью.



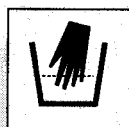
Температура стирки.



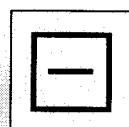
Можно использовать отбеливатель.



Не использовать отбеливатель.



Не использовать машинную стирку.



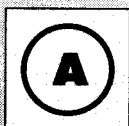
Сушить на горизонтальной поверхности.



Не стирать.



Использовать сухую чистку.



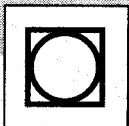
Можно использовать органические растворители.



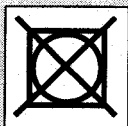
Не использовать сухую чистку.



Не отжимать.



Можно стирать в машине барабанного типа.



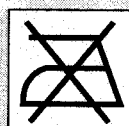
Не стирать в машине барабанного типа.



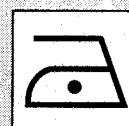
Сделать складки перед сушкой.



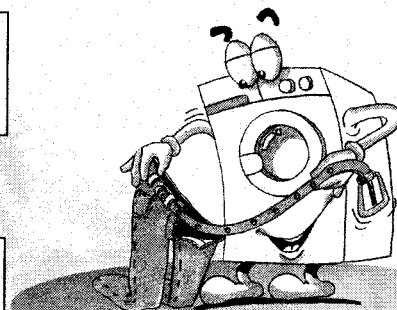
Допускается отглаживание.



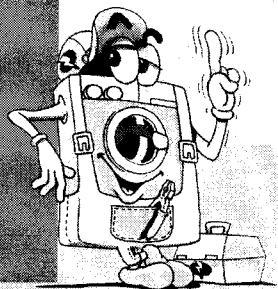
Не допускается отглаживание.



Допускается отглаживание слабо нагретым утюгом.



## 7. Устранение возможных неисправностей.



**При включении машины  
светодиоды на панели не  
загораются.**

Проверить заземление машины  
и исправность предохранителя.  
Проверить закрыта ли дверца  
загрузочного люка.



**В машину не поступает вода.**

Проверить, закрыта ли дверца  
загрузочного люка. Проверить, есть  
ли вода в водопроводе, открыт ли  
кран, не забились ли фильтры. Если  
вода не поступает, то светодиодный  
индикатор начинает мигать и это  
продолжается до тех пор, пока не  
будет выбрана новая программа или  
машина не будет выключена.



**Поступающая вода сразу же  
выливается.**

Проверить правильность установки  
сливного шланга, см. стр.8.



**Из-под машины течет вода.**

Проверить подключение сливного  
шланга и шланга подачи воды.  
Затянуть накидные гайки. Проверить  
сохранность уплотнительных колец.  
Если указанные меры не позволяют  
определить причину утечки, значит  
неправильно установлен фильтр  
насоса.



**Из распределителя стирального  
порошка выливается пена.**

Проверить подходит ли использованный  
порошок для автоматических стиральных  
машин. В следующий раз использовать  
меньшее количество стирального  
порошка.



**Насос не откачивает воду.**

Очистить фильтр насоса. Проверить,  
не перегнулся ли сливной шланг. Если  
необходимо очистить фильтр насоса.

Гарантийное обслуживание производится на основании гарантийного талона фирмы, осуществляющей гарантийное обслуживание.

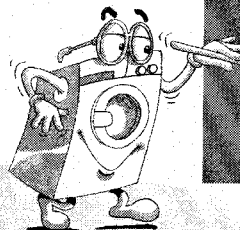
Сохраните также товарный чек, выдаваемый при покупке, который понадобится в случае обращения по поводу выполнения гарантийного ремонта.

Любые дефекты, возникшие в течение гарантийного периода вследствие применения некачественных материалов или некачественного выполнения работ, устраняются бесплатно.

Гарантия не распространяется на дефекты, обусловленные случайным повреждением, неправильной транспортировкой, неправильной эксплуатацией, а также на элементы корпуса, кнопки и на покупные изделия, такие как лампочки и т.п.

Фирма-производитель не несет ответственности за царапины, обесцвечивание и повреждения наружных поверхностей, вызванные применением недопустимых чистящих и моющих средств, а также воздействием горячих предметов.

Данное изделие должно быть надлежащим образом установлено и должно эксплуатироваться в полном соответствии с требованиями настоящей инструкции. Гарантия теряет свою силу в случае перепродажи данного изделия или в случае его повреждения, вызванного несанкционированным ремонтом.



## 8. ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Фирма-производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несчастным случаем или вытекающими из него последствиями.

Гарантия теряет свою силу, если данное изделие использовалось в коммерческих целях.

Настоящая гарантия никак не ограничивает Ваших прав, предусмотренных законодательством.

Пожалуйста, заполните следующую таблицу:

|               |                  |
|---------------|------------------|
| НОМЕР МОДЕЛИ: | ЗАВОДСКОЙ НОМЕР: |
| ДАТА ПОКУПКИ: |                  |

В случае, если Вы не получили удовлетворительного гарантийного обслуживания, пожалуйста, сразу же позвоните или сообщите письменно в фирму РАМТОРГ (см. последнюю страницу обложки).